

RICEVITORE DIGITALE TERRESTRE DVB-T2 H265/HEVC USB PVR

VIDEO REGISTRATORE DIGITALE DOPPIO TUNER

DPT220HD

MANUALE D'USO



Sommario

IN	TRODUZIONE	. 6
	VISTA FRONTALE	. 6
	VISTA POSTERIORE	. 6
	COLLEGAMENTI DI SISTEMA	. 6
	IL TELECOMANDO	. 7
PF	IMA INSTALLAZIONE	. 8
	SCHERMATA DI BENVENUTO	. 8
	INSTALLAZIONE	. 8
	RICERCA AUTOMATICA (AUTO SCAN)	. 8
	RICERCA MANUALE	. 8
	LCN	. 8
US	SO DEL DECODER	. 9
	LISTA CANALI	. 9
	ACCESSO ALLA GUIDA ELETTRONICA DEI PROGRAMMI (EPG)	. 9
M	ODIFICA CANALI	10
	MENU MODIFICA CANALI	10
	LISTA CANALI TV/RADIO	10
	LISTA DEI CANALI TV/RADIO CANCELLATI	11
	CANCELLAZIONE TOTALE	11
CC	DNFIGURAZIONE SISTEMA	12
	MENU CONFIGURAZIONE SISTEMA	12
	LINGUA	12
	SISTEMA TV	12
	DATA - ORA	12
	IMPOSTAZIONI TIMER	13
	PARENTAL CONTROL	13
	IMPOSTAZIONI OSD	13
	FAVORITI	13
	AUDIODESCRIZIONE	14
	ALTRO	14
ST	RUMENTI	14
	PAGINA PRINCIPALE MENU STRUMENTI	14
	INFORMAZIONI	14
	RESET DI FABBRICA	15
	AGGIORNAMENTO SOFTWARE VIA OTA (ANTENNA)	15



	IMPOSTAZIONE AGGIORNAMENTI AUTOMATICI	. 15
	AGGIORNAMENTO VIA USB	. 15
	RIMOZIONE SICURA USB	. 15
R	ETE	. 16
G	IOCHI	. 16
V	EDIA PLAYER	. 17
	PAGINA PRINCIPALE MENU MEDIA PLAYER	. 17
	RIPRODUZIONE CONTENUTI MULTIMEDIALI	. 17
	INFORMAZIONI HDD	. 18
	IMPOSTAZIONE PVR	. 18
ΤI	MESHIFT / REGISTRAZIONE	. 19
	TIMESHIFT	. 19
	REGISTRAZIONE	. 19
PΙ	ROBLEMI E POSSIBILI SOLUZIONI	. 20
SI	PECIFICHE TECNICHE	. 21
D	CHIARAZIONE DI CONFORMITA' CE E SMALTIMENTO	. 21
PΙ	ROGRAMMAZIONE TELECOMANDO PER CONTROLLO DELLA TV	. 22
Δ.	SSISTENZA TECNICA E GARANZIA	. 23



Informazioni sulla sicurezza

PER RIDURRE IL RISCHIO DI INCENDI E SCOSSE ELETTRICHE, NON ESPORRE L'UNITA 'A PIOGGIA O UMIDITA'.



ATTENZIONE Per ridurre il rischio di incendi e scosse elettriche, non

rimuovere il coperchio (o il pannello posteriore) dell'unità. Rivolgersi a personale qualificato.



intensità

Il simbolo del fulmine, all'interno di un triangolo equilatero, avverte l'utente della presenza di "tensione pericolosa" all'interno del prodotto che può essere di sufficiente a costituire un rischio di

folgorazione.



Il punto esclamativo all'interno di un triangolo equilatero avverte l'utente della presenza di importanti istruzioni d'uso e di

manutenzione nella documentazione allegata all'apparecchio.

ATTENZIONE: PER RIDURRE IL RISCHIO DI INCENDI O SCOSSE ELETTRICHE, NON ESPORRE L'APPARECCHIO A PIOGGIA O UMIDITÀ.

ATTENZIONE: PER EVITARE SCOSSE ELETTRICHE, la spina deve essere completamente inserita nella presa. L'apparecchio non deve essere esposto a gocce o schizzi e nessun oggetto contenente liquidi, come vasi, deve essere posto sull'apparecchio

IMPORTANTI norme sulla sicurezza

Oltre alla particolare attenzione dedicata agli standard di qualità nella produzione del vostro set-top box, la sicurezza è un fattore importante nella progettazione di ogni strumento. Tuttavia, la sicurezza è vostra responsabilità. Questa scheda elenca informazioni importanti contribuisce a garantire il vostro divertimento e corretto utilizzo del set-top box e apparecchiature accessorie. Si prega di leggere attentamente prima dell'utilizzo del set-top box. *Installazione*

- 1. Leggere e seguire le istruzioni- Tutte le istruzioni di sicurezza e di funzionamento devono essere lette prima di mettere in funzione il set-top box. Seguire tutte le istruzioni per l'uso.
- 2. Conservare le istruzioni- La sicurezza e le istruzioni per l'uso devono essere conservate per riferimento futuro.
- Prestare attenzione a tutte le avvertenze-Rispettare tutte le avvertenze sul set-top box e delle istruzioni per l'uso.
- 4. Polarizazione- Alcuni set-top box sono dotati di u na spina polarizzata alternata. Questa spina si ins erisce nella presa, provare a invertire la spina. Se l a spina non si inserisce, contattare un elettricista per sostituire la presa obsoleta. Per evitare scosse

- elettriche, non utilizzare questa spina polarizzata con una prolunga, le lame devono essere inserite completamente senza esposizione. Se avete bisog no di una prolunga, utilizzare un cavo polarizzat
- 5. Alimentatore. Questo set-top deve essere alimen tato esclusivamente con il ratting specificato sull' etichetta sul pannello posteriore del set-top box. Se non si è sicuri del tipo di alimentazione a casa o in ufficio, si prega di consultare il proprio rivendit ore set-top box o un elettricista. Per il set-top box destinato a funzionare a batterie o altre fonti, far e riferimento alle istruzion
- 6. Sovra alimentazione- Non sovraccaricare le prese a muro o le prolunghe può comportare il rischio d i incendi o scosse elettriche. Sovraccaricati prese CA, prolunghe, cavi sfilacciati isolamento del filo d anneggiato o rotto, e spine rotte sono pericolosi, perché potrebbero provocare scosse o incendi. Es aminare periodicamente il cavo, e se il suo aspett o indica danno o deterioramento farlo sostituire d a un tecnico.
- 7. I cavi di alimentazione devono essere disposti in modo che non siano suscettibili al calpestatmento o danneggiato da oggetti posti sopra o contro di essi, prestando particolare attenzione ai fili a livello delle spine, delle prese e del punto in cui si ha l'uscita dal set top box.
- 8. Fessure e aperture per la ventilazione servono per la ventilazione per garantire il funzionamento corretto del set-top box e per proteggere dal surriscaldamento. Queste aperture non devono essere ostruiti o coperte. Le aperture non devono mai essere bloccate collocando sopra il set-top box su letto, un divano, un tappeto o fonte di calore. Questo set-top box non deve essere collocato in un'installazione integrata, come una libreria o scaffale, a meno che non vi sia un'adeguata ventilazione, seguite le istruzioni.
- 9. L'apparecchio non deve essere esposto a spruzzi e nessun oggetto contenente liquidi, ad esempio vasi deve essere collocato sull'apparecchio. Attenzione: Mantenere la sicurezza elettrica apparecchi che funzionano con alimentatore o accessori collegati a questa unità deve riportare il marchio di certificazione sull'accessorio stesso e non dovrebbe essere modificato in modo tale da non far venir meno le caratteristiche di sicurezza. Ciò contribuirà a evitare qualsiasi potenziale pericolo da scosse elettriche o incendi. In caso di dubbio, contattare il personale di assistenza qualificato.



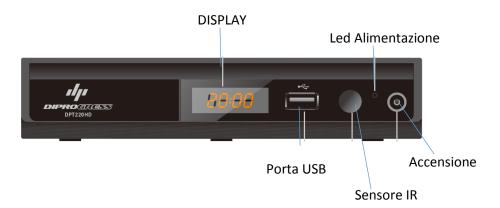
- 10. Accessori- Non collocare il set-top box su un carrello, supporto, cavalletto, staffa o tavolo. Il set-top box può cadere, causando gravi lesioni a un bambino o un adulto, così come gravi danni per il set-top bo stesso. Utilizzare questo set-top box solo con un carrello, supporto, cavalletto, staffa o tavolo raccomandato dal costruttore o venduti con l'set-top box. Qualsiasi montaggio del prodotto deve seguire le istruzioni e l'uso di un accessorio di montaggio consigliato dal produttore.
- 11. Un set-top box sopra ad un carrello deve essere spostato con cura. Arresti improvvisi, forza eccessiva, e superfici irregolari possono causare danni al set-top box.
- 12. Antenna esterna con messa a terra. Se un sistema antenna o cavo esterno è collegato al decoder, assicurarsi che l'antenna sia messa a terra, in modo da fornire una certa protezione contro sovratensioni e cariche statiche accumulate. La Sezione 810 of the National Electrical Code, ANSI/NFPA No.70-1984 (Section 54 of Canadian Electrical Code, Part1) fornisce informazioni riguardo alla corretta messa a terra la struttura di supporto dell'antenna, terra del filo conduttore per un'unità di scarico dell'antenna, collegamento agli elettrodi di terra e requisiti degli elettrodi di messa a terra.
- 13. Linee-An potenza antenna esterna non deve essere posizionata in prossimità di linee elettriche aeree, altri circuiti elettrici o di alimentazione, oppure dove può cadere su tali linee o circuiti. Quando si installa un sistema di antenna la massima cura dovrebbe essere presa per evitare di toccare o avvicinarsi a tali linee o circuiti, in quanto il contatto potrebbe essere fatale. L'installazione di un'antenna esterna può essere pericoloso e deve essere lasciato a un antennista professionista.
- 14. Pulizia- Scollegare questo set-top box dalla presa a muro prima della pulizia. Non usare detergenti liquidi o spray. Usare un panno umido per pulire.
- 15. Gli oggetti che potrebbero toccare parti sotto tensione o "short-out" potrebbe provocare incendi o scosse elettriche. Non versare liquidi di alcun tipo sul set-top box.
- 16. Scarica da fulmine Per una maggiore protezione del set-top box durante un temporale, o quando viene lasciato inutilizzato per lunghi periodi di tempo, scollegarlo dalla presa a muro e scollegare

- l'antenna o il cavo. Questo consentirà di evitare danni al set-top box a causa di fulmini e sbalzi di tensione.
- 17. Manutenzione-Non tentare di riparare il set-top box, poiché l'apertura o la rimozione delle coperture può esporre a tensioni pericolose o ad altri rischi. Per l'assistenza rivolgersi a personale qualificato.
- 18. Condizioni che richiedono Service-Scollegare il settop box dalla presa a muro e rivolgersi a personale qualificato nelle seguenti condizioni
 - A. Quando il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati.
 - B. Se liquidi sono stati rovesciati o oggetti sono penetrati nel set-top box.
 - Se il set-top box è stato esposto a pioggia o acqua.
 - D. Se il video non funziona normalmente seguendo le istruzioni per l'uso. Regolare solo i comandi che sono coperti da istruzioni per l'uso improprio e regolazione di altri comandi può causare danni e spesso richiedere interventi da un tecnico qualificato per ripristinare il set top box per il suo normale funzionamento.
 - E. Se il set-top box è caduto o si è danneggiato.
 - F. Quando il set-top box mostra un netto cambiamento nelle prestazioni indica la necessità di servizio.
- 19. Parti-Quando sono necessarie parti di ricambio, sarà il tecnico a verificare e sostituirle con le stesse caratteristiche di sicurezza come le parti originali. L'utilizzo di componenti specifici dal produttore di set-top box può prevenire incendi, scosse elettriche o altri pericoli.
- 20. Verifiche-Al termine di qualsiasi manutenzione o riparazione a questo set-top box, chiedere al tecnico di eseguire i controlli di sicurezza raccomandate dal produttore per determinare se il set-top box è in condizione di funzionare in sicurezza.
- 21. Installazione a parete o soffitto Il prodotto deve essere montato a parete o a soffitto solo come raccomandato dal produttore.
- 22. Calore Il prodotto deve essere posizionato lontano da fonti di calore come radiatori, termoregolatori, stufe o altri prodotti (compresi gli amplificatori) che producono calore.

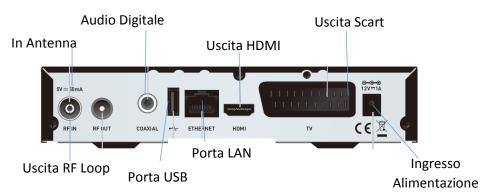


INTRODUZIONE

VISTA FRONTALE



VISTA POSTERIORE

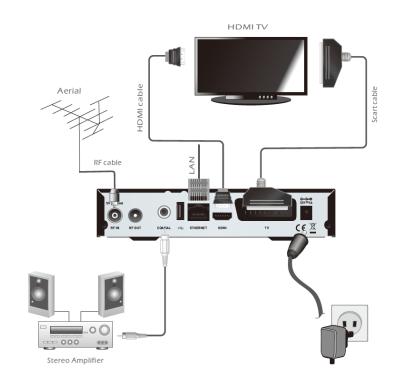


COLLEGAMENTI DI SISTEMA

Esistono differenti modi per collegare questo decoder a un TV o altri apparecchi. In questa sezione vengono mostrate alcune modalità di collegamento.

NOTA: 1. Non collegare o scollegare il cavo HDMI mentre il decoder è acceso

2. Il led sul frontalino è verde quando il decoder è acceso, rosso quando è in standby





IL TELECOMANDO



- 1. Controllo TV (tasti con apprendimento, vedi sticker dietro il telecomando per la programmazione)
- 2. Precedente
- 3. Ricerca/Indietro
- 4. Play
- 5. Pausa / Attivazione Time Shifting
- 6. TV/R (commutazione lista Tv/Radio)
- 7. Sottotitoli (ON/OFF)
- 8. EPG (apre la Guida Programmi Elettronica)
- 9. Tasto OK (conferma)
- 10. Cursori/Frecce di navigazione nei menu
- 11. Menu (apre e chiude il menu del decoder)
- 12. Volume +/-
- 13. FAV (mostra la lista canali favoriti)
- 14. Tastiera numerica
- 15. AR (Aspect Ratio, modifica l'aspetto video)
- 16. Standby (accende o spegne il decoder)
- 17. Prossimo
- 18. Ricerca/Avanti
- 19. MUTE (esclude volume /ripristina)
- 20. Stop (per lettore multimediale e registrazione)
- 21. INFO (informazioni sul canale attuale)
- 22. TTX (Teletext)
- 23. Back (indietro)
- 24. EXIT (uscita dal menu)
- 25. REC (Registrazione programma in onda)
- 26. Page +/- (Cambio Canale)
- 27. Audio (modalità audio e lingua)

PRIMA INSTALLAZIONE

SCHERMATA DI BENVENUTO

Alla prima accensione, il decoder mostrerà la schermata di prima installazione.

Utilizzare i tasti freccia per selezionare la "Regione", la "Lingua", la modalità del "Display", l'"Aspetto" per il vostro TV e impostare la "PASSWORD" per i futuri accessi al menu di configurazione

Dopo aver confermato la Password, spostarsi sulla scritta "OK" e confermare premendo OK sul telecomando.



INSTALLAZIONE

Il menu "Installazione" permette di configurare le opzioni per la ricerca dei canali e la modalità LCN (Logical Channel Number, ovvero Numerazione Automatica Canali)

- 1. Premere il tasto MENU per accedere al menu principale
- Usare i tasti freccia SU/GIU per andare sulla voce "INSTALLAZIONE" e premere il tasto freccia DESTRA per accedere al menu
- 3. Usare i tasti freccia SU/GIU per evidenziare la voce desiderata e premere OK per accedere al sotto menu relativo
- 4. Premere EXIT per uscire da questo menu



RICERCA AUTOMATICA (AUTO SCAN)

La funzione Ricerca Automatica permette di impostare la ricerca automatica dei canali

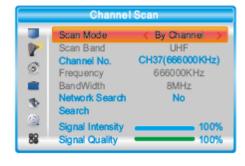
- 1. Evidenziare la funzione Ricerca automatica e premere OK per accedere al menu relativo
- 2. Usare i tasti freccia per scegliere tra "Solo FTA" (solo canali gratuiti), "Solo DVB-T2y" (solo canali DVB-T2) e "AZIONE"
- 3. Evidenziare "RICERCA" (Avvio Ricerca) e premere OK per avviare la ricerca canali automatica



RICERCA MANUALE

Questa funzione permette di impostare la ricerca manuale dei canali

- 1. Evidenziare la funzione "Ricerca Manuale" e premere OK pe accedere al menu relativo
- 2. Usare i tasti freccia per selezionare la Modalità di Ricerca, Banda, Canale, Frequenza, Larghezza di Banda e Ricerca Rete
- 3. Evidenziare "RICERCA" (Avvio Ricerca) e premere OK per avviare la ricerca canali manuale.



LCN

Questa sezione consente di attivare o disattivare la funzione LCN.

Se la funzione LCN (Numerazione Automatica Canali) è attiva non è possibile cambiare la posizione dei canali una volta effettuata la scansione.



USO DEL DECODER

LISTA CANALI

Per accedere alla lista dei canali memorizzati sul decoder, premere il tasto OK. Usare poi i tasti freccia per spostarsi sul canale che si vuole visualizzare

ACCESSO ALLA GUIDA ELETTRONICA DEI PROGRAMMI (EPG)

Per accedere e visualizzare la EPG dei canali:

- Premere il tasto EPG per visualizzare la guida, il canale attualmente selezionato sarà visibile nell'angolo in alto a destra del TV
- 2. Usare i tasti freccia SU/GIU per cambiare canale, e i tasti DESTRA/SINISTRA per selezionare il programma desiderato
- 3. Premere il tasto VERDE per prenotare il programma. Premere invece il tasto ROSSO per visualizzare la barra temporale dove è possibile selezionare la modalità di visualizzazione tempo.
- 4. Premere OK per visualizzare le informazioni sul programma selezionato
- 5. Premere EXIT per tornare al menu precedente

Con la barra temporale attiva sono attive le seguenti funzioni:

- Uscire dalla visualizzazione
- Tornare all'orario corrente
- Spostarsi avanti o indietro di mezz'ora o 2 ore o 24 ore









MODIFICA CANALI

MENU MODIFICA CANALI

- 1. Premere il tasto MENU per accedere al menu principale
- Usare i tasti freccia SU/GIU per selezionare la voce "MODIFICA CANALE", premere poi il tasto freccia DESTRA per accedere al sotto menu relativo
- 3. Premere i tasti freccia SU/GIU per selezionare la voce desiderata e premere OK per accedere alla funzione
- 4. Premere EXIT per uscire dalla sezione



LISTA CANALI TV/RADIO

In questo menu è possibile impostare i canali Preferiti, bloccare, saltare, spostare, ordinare, cancellare o rinominare i canali TV o RADIO selezionati.

- 1. Nel menu "MODIFICA CANALE" selezionare "LISTA CANALI TV" o "LISTA CANALI RADIO" e premere OK
- 2. Usare i tasti freccia SU/GIU per selezionare il canale desiderato, premere OK per visualizzare il video del canale nell'angolo in alto a destra
 - Con il tasto FAV si aggiunge il canale alla lista preferiti
 - Con il tasto ROSSO il canale viene "Bloccato" e per poterlo visualizzare occorrerà inserire la password
 - Con il tasto VERDE il canale viene "Saltato" e verrà ignorato quando si scorre l'elenco canali con i tasti +/-
 - Con il tasto GIALLO il canale viene selezionato per essere spostato, premere OK e poi inserire il numero su cui riposizionare il canale e confermare con il tasto GIALLO
 - Con il tasto BLU per entrare nella sezione di modifica canali
 - Premere OK per cancellare la funzione attuale
 - Usare i tasti colorati come mostrato a video per le varie funzioni
- 3. Premere EXIT per salvare le modifiche e tornare al menu precedente





NOTA: Fondamentalmente, le operazioni sulla Lista dei canali RADIO sono le stesse, con una sola differenza: nella modalità RADIO non ci sono informazioni a video, quindi nell'angolo in alto a destra si vedrà solo il logo generico dei canali RADIO.



LISTA DEI CANALI TV/RADIO CANCELLATI

Questo menu è utile per ripristinare o cancellare definitivamente i canali cancellati dalla lista TV/RADIO

- 1. Nel menu "MODIFICA CANALE" selezionare la voce "CANALI TV ELIMINATI" o RADIO e premere il tasto OK per entrare nel sotto menu relativo
- 2. Usare i tasti freccia SU/GIU per selezionare il canale desiderato
 - Con il tasto ROSSO si attiva la funzione RIPRISTINA, per confermare il ripristino del canale premere OK
 - Con il tasto BLU si attiva la funzione CANCELLA, per confermare la cancellazione definitiva del canale premere OK
 - Premere di nuovo il tasto OK per rimuovere la selezione
 - Premere nuovamente i tasti colore per attivare la funzione corrispondente
- 3. Premere EXIT per salvare e tornare al menu precedente

CANCELLAZIONE TOTALE

- Nel menu "MODIFICA CANALE" selezionare la voce "Cancella tutti" e premere OK. E' richiesta la Password per completare l'operazione
- 2. A questo punto viene mostrata una finestra con un messaggio di avviso
 - Selezionare SI e poi OK per cancellare tutti i canali
 - Selezionare NO e poi OK per annullare l'azione







CONFIGURAZIONE SISTEMA

MENU CONFIGURAZIONE SISTEMA

In questo menu è possibile impostare diversi parametri e preferenze per l'utilizzo del decoder.

- 1. Premere MENU per accedere al menu principale
- 2. Usare i tasti freccia SU/GIU per selezionare il menu "CONFIGURAZIONE SISTEMA" e premere il tasto freccia DESTRA per accedere al menu Impostazioni
- 3. Usare i tasti freccia SU/GIU per selezionare la voce desiderata e premere OK per accedere al sotto menu relativo
- 4. Premere EXIT per tornare al menu precedente

System Setup Language TV System Local Time Setting Timer Setting Parental Lock OSD Setting Favorite Audio Description Setting Other

LINGUA

In questo menu è possibile impostare la Lingua del menu, dell'audio canali, dei sottotitoli e del teletext. Per la voce Sottotitoli le operazioni possibili sono:

OFF/Normale/Non Udenti

SISTEMA TV

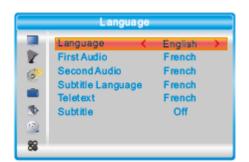
In questo menu è possibile impostare la Risoluzione Video, il Rapporto di Aspetto, l'Uscita Video e l'Uscita Audio Digitale

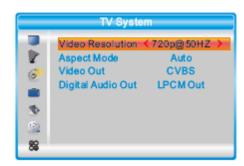
RISOLUZIONE VIDEO (Video Resolution): selezionare quella desiderata

RAPPORTO VIDEO (Aspect Ratio): Auto/4:3PS/4:3LB/16:9

USCITA VIDEO (Video Out): CVBS/RGB

USCITA AUDIO DIGITALE: BS Out / LPCM Out





DATA - ORA

In questo menu è possibile impostare la propria Zona d'uso e l'orario locale

REGIONE: selezione della propria regione (Italia)

IMP.GMT: selezione della zona GMT o impostazione manuale SCOSTAMENTO: selezione della differenza oraria rispetto al GMT (se

impostato come manuale)
ORA LEGALE: On/Off

DATA/ORA: inserire i dati con la tastiera numerica (se impostata la

modalità manuale)





IMPOSTAZIONI TIMER

Questo menu consente di impostare il timer per visualizzare o registrare un canale o evento. È possibile impostare 8 timer.

Una volta selezionata una riga, vengono richiesti i seguenti parametri:

Modalità Timer Spento/Una Volta/Giornaliero/Settimanale/Mensile

Config. Timer: Promemoria/Registrazione
Canale: Impostare il canale desiderato

Data: Impostare la data con la tastiera numerica
Orario Inizio: Impostare orario con la tastiera numerica
Durata: Impostare la durata con la tastiera numerica



PARENTAL CONTROL

Questo menu consente di bloccare l'accesso ad alcuni menu e ai canali selezionati come bloccati, impostare il livello di protezione e cambiare la password.

- Nel menu CONFIGURAZIONE SISTEMA evidenziare la voce "PARENTAL CONTROL" e premere OK. Inserire quindi il codice PIN o PASSWORD
- 2. Il menu che si presenta consente le seguenti azioni:
 - a. Blocco Menu Spento/Acceso
 - b. Età: Spento/4—18 anni
 - c. Nuovo PIN
 - d. Conferma PIN (in caso di cambio PIN)

Parental Lock Menu Lock 〈 Off 〉 Rating Lock Off New Password ---Confirm Password ----

IMPOSTAZIONI OSD

In questo menu è possibile impostare la durata del banner informazioni e la trasparenza del menu

DURATA OSD 1—10 secondi TRASPARENZA OSD Spento/10%--40%



FAVORITI

In questo menu è possibile rinominare le liste dei canali preferiti Selezionare la voce FAVORITI e premere OK;

Selezionare la lista desiderata e premere OK, a questo punto con la tastiera a schermo inserire il nome da assegnare alla lista. Premere il tasto BLU per confermare

Premere poi EXIT per uscire dal menu

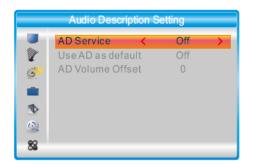




AUDIODESCRIZIONE

Menu per l'impostazione delle descrizioni audio dei programmi

Servizio AD (audiodescrizione): Spento/Acceso
Usa AD come predefinito: Spento/Acceso
Offset Volume AD: -3 ... +3 sec



ALTRO

In questo menu è possibile impostare parametri vari

ALIMENTAZIONE ANTENNA: Spento/Acceso (il decoder fornisce

l'alimentazione 5V all'antenna)

TIPOLOGIA CANALI: Tutto/In Chiaro/Canali Criptati

BUZZER: Spento/Acceso

AUTO STANDBY: Spento/30min...3Ore (spegnimento

automatico decoder in caso di inutilizzo)
LOOPTHROUGH IN STANDBY: Spento/Acceso



STRUMENTI

PAGINA PRINCIPALE MENU STRUMENTI

- 1. Premere MENU per accedere al menu principale
- 2. Usare i tasti freccia SU/GIU fino all'icona STRUMENTI e poi freccia DESTRA
- 3. Usare i tasti freccia SU/GIU per evidenziare la voce desiderata e premere OK per entrare nel sottomenu apposito
- 4. Premere EXIT per uscire dal menu

Tools Information Factory Setting Software upgrade by OTA Automatic Upgrade Setting Software upgrade by USB Remove USB device safely

INFORMAZIONI

In questo sottomenu sono contenute le informazioni relative alle versioni Hardware e Software del decoder

- 1. Evidenziare la voce INFORMAZIONI e premere OK
- 2. Premere EXIT per uscire





RESET DI FABBRICA

Questa voce consente di ripristinare il decoder alle condizioni originali di fabbrica

- 1. Selezionare la voce RESET DI FABBRICA e premere OK
- 2. Apparirà una finestra di conferma dell'operazione
 - a. Selezionare "SI" per cancellare tutto e ripristinare il decoder
 - b. Selezionare "NO" per annullare l'operazione
- 3. Premere EXIT per tornare al menu precedente



AGGIORNAMENTO SOFTWARE VIA OTA (ANTENNA)

Questo menu consente di effettuare aggiornamenti software tramite il cavo di antenna

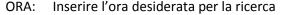
- 1. Selezionare la voce "AGGIORNAMENTO SOFTWARE VIA OTA" e premere OK
- 2. Il decoder effettua la ricerca di un nuovo aggiornamento
- 3. Se viene rilevato un aggiornamento software, seguire le istruzioni a schermo

IMPOSTAZIONE AGGIORNAMENTI AUTOMATICI

Questo menu consente di impostare gli aggiornamenti automatici di software e canali in onda.

Aggiornamento Software Automatico/Aggiornamento Automatico Canali

In Modalità STANDBY: Spento/acceso, abilita o disabilita la funzione che permette al decoder di aggiornare automaticamente il software o aggiungere nuovi canali a una certa ora mentre è in standby In Modalità OPERATIVA: Spento/acceso, abilita o disabilita la funzione che permette al decoder di aggiornare automaticamente il software o aggiungere nuovi canali a una certa ora durante il normale funzionamento.



Ripetizione: Giornaliero/Settimanale

AGGIORNAMENTO VIA USB

Permette di aggiornare il decoder tramite file da memoria esterna USB.

Selezionare la voce "AGGIORNAMENTO VIA USB" e seguire le istruzioni a schermo

ATTENZIONE: ASSICURARSI CHE IL FILE DI INSTALLAZIONE SIA COMPATIBILE CON IL DECODER, UN ERRATO

AGGIORNAMENTO PUO' COMPROMETTERE IL FUNZIONAMENTO DEL DECODER.

RIMOZIONE SICURA USB

Questo menu consente di rimuovere la memoria USB, se collegata, in modo sicuro

Nel menu STRUMENTI selezionare la voce RIMOZIONE SICURA USB Premendo OK apparirà una finestra di conferma:

Selezionare OK per confermare l'operazione

Selezionare CANCELLA per annullare l'operazione





Automatic Upgrade Setting

Off

04:00

Daily

Off

04:00

Daily

Automatic Software Upgrade

Automatic Channel List Upgrade

In Standby Mode In Operation Mode

In Standby Mode
In Operation Mode

Repetition

Time

Repetition

65

1

(5)

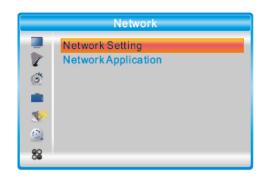
92



RETE

Questo menu permette di configurare i parametri di rete, per l'utilizzo delle applicazioni METEO e l'ascolto delle RADIO via INTERNET

IMPOSTAZIONI DI RETE: scelta del tipo di rete (NESSUNA/ETHERNET)
APPLICAZIONI: Canali Radio/Meteo



GIOCHI

In questo menu sono installati alcuni giochi da usarsi col telecomando del decoder

Selezionare la voce GIOCHI nel menu principale e premere OK Usare i tasti freccia SU/GIU per selezionare il gioco desiderato Premere EXIT per tornare al menu principale





MEDIA PLAYER

PAGINA PRINCIPALE MENU MEDIA PLAYER

Per usare questa sezione è necessario inserire una memoria esterna USB sull'ingresso frontale

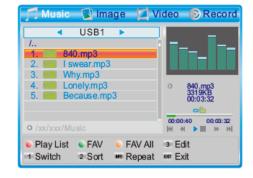
- 1. Premere il tasto MENU
- 2. Usare i tasti freccia SU/GIU per evidenziare la voce MEDIA PLAYER e premere il tasto freccia DESTRA per accedere al menu relativo
- 3. Usare i tasti freccia SU/GIU per selezionare la voce desiderata, quindi premere OK
- 4. Premere EXIT per tornare al menu precedente



RIPRODUZIONE CONTENUTI MULTIMEDIALI

Questa funzione consente di riprodurre vari tipi di file contenuti sulla memoria USB collegata al decoder

- Nel menu MEDIA PLAYER selezionare REGISTRAZIONI o VIDEO o MUSICA o FOTO
- 2. Premere OK per entrare nel sottomenu relativo
- 3. Usare i tasti freccia per selezionare il FILE desiderato e premere OK per avviare la riproduzione
- 4. Premere EXIT per tornare al menu precedente



MUSICA

Tasto ROSSO: mostra le playlist

Tasto VERDE: sposta la selezione sul brano che si vuole aggiungere alla playlist

Tasto GIALLO: aggiunge il file selezionato all'elenco brani da riprodurre

Tasto "3": permette l'accesso al sottomenu modifica

Tasto "1": permette di spostarsi tra le sezioni Musica/Foto/Video/Registrazioni Tasto "2": apre la finestra di ordinamento file. E' possibile ordinare i file per

Nome/Data/Grandezza/Preferiti

Tasto INFO: seleziona la modalità REPEAT. Le opzioni disponibili sono RIPETI CARTELLA/RIPETIZIONE

CASUALE/RIPETI UNA VOLTA

Tasto EXIT: Ritorna al menu precedente

FOTO

Tasto ROSSO mostra le playlist

Tasto VERDE: sposta la selezione sul file che si vuole aggiungere alla playlist

Tasto GIALLO: aggiunge il file selezionato all'elenco file da visualizzare

Tasto BLU: permette l'accesso al sottomenu modifica

Tasto "1": permette di spostarsi tra le sezioni Musica/Foto/Video/Registrazioni Tasto "2": apre la finestra di ordinamento file. E' possibile ordinare i file per

Nome/Data/Grandezza/Preferiti

Tasto "3": premere il tasto 3 per aprire la finestra impostazioni

Tasto EXIT: Ritorna al menu precedente



VIDEO

Tasto ROSSO: Premere ROSSO per accedere al sottomenu del file selezionato
Tasto "1": permette di spostarsi tra le sezioni Musica/Foto/Video/Registrazioni
Tasto "2": apre la finestra di ordinamento file. E' possibile ordinare i file per

Nome/Data/Grandezza/Preferiti

Tasto INFO: seleziona la modalità REPEAT. Le opzioni disponibili sono RIPETI CARTELLA/RIPETI UNA

VOLTA

Tasto EXIT: Ritorna al menu precedente

REGISTRAZIONI

Tasto ROSSO: Premere ROSSO per rinominare il file selezionato

Tasto VERDE: Premere VERDE per bloccare il file registrato (sarà necessario inserire il PIN per operare sul

file). Premere nuovamente per sbloccarlo

Tasto GIALLO: Premere GIALLO per cancellare il file registrato

Tasto "1": permette di spostarsi tra le sezioni Musica/Foto/Video/Registrazioni

Tasto EXIT: Ritorna al menu precedente

INFORMAZIONI HDD

Questo menu mostra alcune informazioni e parametri della memoria esterna collegata

- Nel menu MEDIA PLAYER selezionare la voce INFORMAZIONI HDD e premere OK
- 2. Premere EXIT per uscire
- FORMATTAZIONE FAT/NTFS
 Premere il tasto GIALLO per entrare nel menu FORMAT
 Premere le frecce DX/SX per cambiare la modalità
 Premere OK per formattare. Premere CANCEL per annullare
- IMPOSTAZIONE PVR REC&TMS/RECORD/TIMESHIFT
 Premere il tasto BLU per aprire il menu
 Premere le frecce DX/SX per cambiare la tipologia
 Premere OK per formattare. Premere CANCEL per annullare







IMPOSTAZIONE PVR

Questo menu consente di impostare i parametri per il videoregistratore digitale PVR

- 1. Nel menu MEDIA PLAYER selezionare la voce IMPOSTAZIONI PVR e premere OK
- 2. Usare i tasti freccia SU/GIU per selezionare la voce desiderata e i tasti freccia DESTRA/SINISTRA per cambiare l'impostazione
- 3. Premere EXIT per tornare al menu precedente

TIMESHIFT: Pausa/Spento/Automatico

• SALTO: 30sec.... 30min

Dopo la registrazione: guardare la TV / Vai Standby-mode



TIMESHIFT / REGISTRAZIONE

Collegando al decoder una memoria esterna USB è possibile utilizzare le funzioni di REGISTRAZIONE e TIME SHIFTING sui programmi in onda

- Mettere in pausa il programma visualizzato in TV e continuare a guardarlo in differita (funzione Time Shifting)
- Registrare il programma visualizzato
- Quando lo spazio sulla memoria è esaurito, la registrazione si interrompe automaticamente

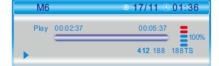
NOTA: si raccomanda l'utilizzo di memorie USB 2.0 con dimensioni minime 2GB per utilizzare le funzioni

TIMESHIFT

INIZIALIZZAZIONE:

Il timeshift può essere usato durante la normale visione di un canale TV premendo il tasto PAUSA sul telecomando

- Premere i tasti freccia DESTRA/SINISTRA per selezionare la posizione di partenza
- Premere OK per avviare la visualizzazione del programma dal punto desiderato



RIPRODUZIONE

Durante la riproduzione è possibile usare le seguenti funzioni:

- Premere PAUSA per per mettere in pausa la riproduzione
- Premere FORWARD (>>) per andare avanti veloce
- Premere BACKWARD (<<) per la funzione rewind
- Premere STOP per interrompere la funzione TIMESHIFT e tornare alla visione dal vivo del programma in onda

REGISTRAZIONE

REGISTRAZIONE IMMEDIATA:

Durante la visione di un programma, premere il tasto REC per avviare la registrazione del programma visualizzato.

- Premere nuovamente REC per impostare la durata
- Premere STOP per interrompere la registrazione
- Un messaggio a video chiederà la conferma di interruzione

TIMER PER REGISTRAZIONI:

E' possibile impostare una registrazione tramite TIMER, o direttamente da EPG selezionando un evento

NOTA: QUESTO DECODER, MODELLO DPT220HD, CONSENTE DI GUARDARE UN PROGRAMMA E REGISTRARNE UN ALTRO CONTEMPORANEAMENTE, GRAZIE AL DOPPIO SINTONIZZATORE INTEGRATO. I DUE CANALI POSSONO ESSERE ANCHE SU 2 FREQUENZE DIVERSE ED E' POSSIBILE ANCHE REGISTRARE 2 CANALI CONTEMPORANEAMENTE.



PROBLEMI E POSSIBILI SOLUZIONI

In alcune zone il segnale digitale terrestre può essere debole. Assicurarsi che il proprio impianto di antenna sia in grado di ricevere i canali desiderati prima di contattare l'assistenza tecnica.

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	COSA FARE
Led Standby Spento	Alimentatore scollegato	Verificare collegamenti e
	L'alimentatore non funziona	alimentatore
Nessun segnale	Antenna scollegata	Verificare i collegamenti
	Antenna danneggiata o fuori	Verificare l'antenna
	puntamento	Verificare con un antennista
	Area non coperta dai segnali TV	
Nessuna immagine o suono	SCART/AV non selezionato su TV	Selezionare la sorgente giusta
		con il telecomando
Messaggio "CANALE CRIPTATO"	Il canale in onda è criptato	Selezionare un altro canale
Nessuna risposta dal	Decoder spento.	Verificare alimentazione.
telecomando	Telecomando non puntato	Puntare il telecomando verso il
	correttamente.	decoder.
	Vista decoder ostruita	Verificare eventuali ostruzioni.
	Batterie telecomando scariche	Cambiare le batterie
Codice PIN dimenticato per		Re-installare la lista canali per
canali bloccati		eliminare i blocchi
Codice PIN dimenticato per	Usare il codice di sblocco	Contattare il vostro distributore
accesso a MENU	universale: 3323	
Dopo aver spostato il decoder in	Controllare che il decoder sia	Provare a collegarsi direttamente
un altro posto, non si ricevono	collegato allo stesso impianto di	all'antenna per verificare il
più i canali digitali	antenna e che il segnale sia di	problema.
	sufficiente livello e qualità	



SPECIFICHE TECNICHE

SINTONIZZATORE E CANALI	Connettore RF input, tipo IEC maschio
	Connettore RF loop, tipo IEC femmina
	Range frequenze: 174MHz – 230MHz;
	470MHz – 862MHz
	 Livello segnale: -1580dBm
DECODER	
DECODER VIDEO	MPEG-4 ASP SUPPORTED, HEVC/H. 265 MP@L4.1
	MPEG-2 MP@HL, AVC/H.264 HP @L4.1
DECODER AUDIO	MPEG-1 Layer 1,2/PCM/HE-AAC V1.0
	ICE958 SPDIF/Dolby D+ and Dolby D
BITRATE INGRESSO	MAX 48 Mbit/s
FORMATI VIDEO	4:3/16:9 selezionabile
USCITA VIDEO	HDMI, CVBS, RGB
MODULAZIONE	QPSK, 16QAM, 64QAM, 256QAM
CONNESSIONI	
• TUNER	Ingresso RF antenna + Loopthrough
INTERFACCIA DATI	1 x slot USB
• HDMI	1 x uscita HDMI
• SCART	1 x uscita SCART per TV
SPDIF	1 x uscita audio coassiale
• LAN	1 x ETHERNET
ALIMENTAZIONE	
1. TENSIONE DI INGRESSO	12V DC, max 1A

NOTA: SPECIFICHE SOGGETTE A MODIFICHE SENZA PREAVVISO

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' CE E SMALTIMENTO

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

Questo prodotto DIPROGRESS, modello DPT220HD, è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione Europea, Direttiva 2014/53/UE RED e soddisfa i requisiti fondamentali delle direttive europee 2004/108/CE e 2006/95/CE e rispetta le seguenti normative tecniche:

Compatibilità elettromagnetica: EN 55013:2001+A1 : 2003+A2: 2006

EN 55020:2007 EN 61000-3-2:2006

EN 61000-3-3:1995+A1:2001+A2:2005

Bassa Tensione: EN 60065:2002+A1:2006



CORRETTO SMALTIMENTO DEL PRODOTTO



Questo simbolo mostrato sul prodotto o relativi manuali indica che non può essere smaltito con altri rifiuti domestici alla fine del suo ciclo di vita. Per prevenire possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti da smaltimenti incontrollati di rifiuti, si prega di separare il ricevitore da altri tipi di rifiuti e riciclarlo con senso di responsabilità per pro-muovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali.

Gli utenti domestici dovrebbero contattare il rivenditore presso il quale hanno acquistato l'apparecchio o le autorità locali competenti per dettagli sulle modalità di smaltimento del prodotto che rispettino l'ambiente.

Gli utenti professionali dovrebbero contattare il loro fornitore e controllare i termini e con-dizioni del contratto d'acquisto. Questo prodotto non deve essere mescolato ad altri rifiuti commerciali per lo smaltimento



PROGRAMMAZIONE TELECOMANDO PER CONTROLLO DELLA TV

IL TELECOMANDO del vostro decoder è in grado di usare le funzioni più importanti del telecomando della vostra TV (ACCENSIONE – CONTROLLO VOLUME – SELEZIONE AV) tramite la modalità apprendimento, trasferendo direttamente le funzioni dal telecomando del TV al telecomando del decoder.



I 4 tasti indicati con il numero "1" nella figura a fianco, funzioneranno direttamente con il tv dopo le seguenti operazioni:

- 1. Premere il tasto "SET" per circa 3 secondi, l'indicatore led entrerà in modalità apprendimento passando da spento a luminoso.
- 2. Premere il tasto su cui trasferire la funzione TV voluta, L'indicatore luminoso inizierà a lampeggiare, ponendosi in modalità attesa.
- 3. Mettere il telecomando originale e questo telecomando uno di fronte all'altro a una distanza di 3-5 cm puntando uno contro l'altro
- 4. Premere ora il tasto della funzione che si vuole trasferire dal telecomando TV per circa 2 secondi, l'indicatore luminoso di questo telecomando smetterà di lampeggiare ad indicare che la funzione è stata trasferita correttamente. Il telecomando universale rimane in modalità apprendimento.
- 5. Ripetere i passaggi 2-4 per trasferire le altre funzioni

Una volta trasferire le funzioni (on/off, controllo volume e selezione AV), premere il tasto "SET" per memorizzare le funzioni ed uscire dalla modalità apprendimento, l'indicatore luminoso si spegnerà.

Nota: è necessario mantenere i due telecomandi fermi durante le operazioni evitando vibrazioni e spostamenti durante il trasferimento delle funzioni.

Questa procedura è stampata anche sulla parte posteriore del vostro telecomando



ASSISTENZA TECNICA E GARANZIA

- 1) La garanzia dei prodotti Auriga/DiProgress decorre dalla data di acquisto e sarà valida solo se accompagnata da scontrino o ricevuta fiscale (documento di acquisto)
- 2) La garanzia copre il prodotto contro difetti di fabbricazione e comprende il costo del ricambio e della manodopera.
- 3) La garanzia non copre eventuali danni provocati al prodotto né difetti o guasti che insorgono a causa di una errata installazione, uso improprio e/o deterioramenti dovuti a normale usura.
- 4) LA GARANZIA NON HA VALIDITA' NEI SEGUENTI CASI:
- Riparazione effettuata da personale non autorizzato da AURIGA.
- Eventi naturali
- Interventi invasivi o manomissione di parti interne e/o esterne
- Errore di alimentazione elettrica
- Errato uso dell'apparecchio e non osservanza delle istruzioni
- Incompletezza del certificato di garanzia
- 5) DURATA DELLA GARANZIA: 24 mesi dalla data di acquisto

CONDIZIONI PER L'ASSISTENZA TECNICA

L'assistenza tecnica viene svolta esclusivamente presso i laboratori Auriga nella sede di Milano.

Tutti i resi per riparazione dovranno pervenirci previa nostra autorizzazione tramite i RIVENDITORI AUTORIZZATI e con numero di "Rientro Merce in Assistenza" - RMA (da richiedere al Servizio Clienti tel. 02/5097780 – mail: auriga@auriga.it o via web all'indirizzo www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/supporto.html) e con regolare documento di trasporto; www.auriga.it/suddetto numero deve essere ben visibile sull'esterno del pacco">

Auriga si impegnerà nel riparare o sostituire il prodotto coperto da questa garanzia entro 30 giorni lavorativi dal ricevimento del prodotto. Nel caso in cui la riparazione o la sostituzione dovesse richiedere più di 30 giorni lavorativi, Auriga avvertirà il cliente. Auriga si riserva il diritto di sostituire il prodotto fuori produzione/distribuzione, con un nuovo prodotto di caratteristiche e funzionalità paragonabili.

DIPROGRESS è un marchio importato e distribuito in esclusiva da:

Auriga S.r.l. - Via M.F. Quintiliano, 30 - 20138 Milano -

tel. +39 02 5097780 - Fax +39 02 5097324

http://www.auriga.it - e-mail: auriga@auriga.it





Prodotto su licenza di Dolby Laboratories. Dolby e il simbolo della doppia D sono marchi di Dolby Laboratories.

